



編者的話

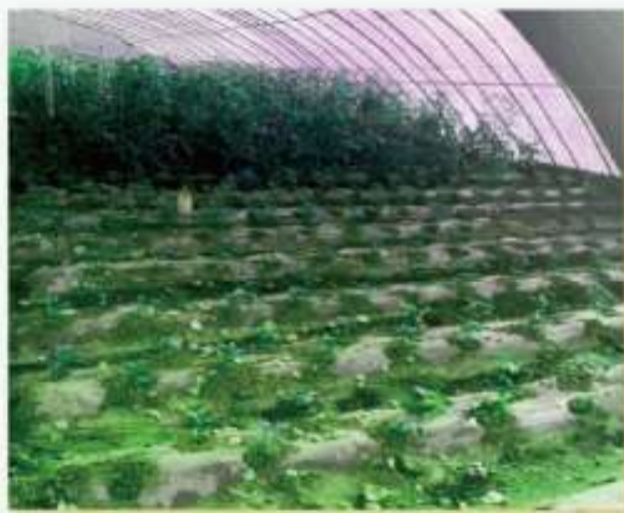
上期《華訊》刊出後，我們收到不少熱心人士的回應，謹代表天吉社會服務中心，向各位善長衷心致謝！

今期《華訊》繼續與大家分享過去項目的成果。此外，我們亦會談及一個社會問題：農村家長普遍缺乏兒童保護意識，兒童被性侵犯的問題往往不被正視。陝西一個關注弱勢兒童的組織，正在西部偏遠地區舉辦兒童性教育活動，期望有心人關注。

甘肅溫室 讓孩子老人得溫飽

谢谢!

去年十二月，我們報導了甘肅省仁愛之家的溫室因日久失修，需重建的消息。在善心人的支持下，我們不久便為仁愛之家籌得所需善款，讓他們得以修建一個全新的溫室。以下是該項目負責人的感謝信摘要：



溫室內種有不同的蔬菜



我們在二十年前修建的日光溫室，早已破損不堪，修无可修，在無奈之下，只能走回老路，每隔數天，便要開着三輪車，到二十多公里外的市場買菜。在貴中心的幫助下，我們终于可以重新搭建一座全新的日光溫室，並栽種了七、八種蔬菜苗。目前，在日光溫室種的蔬菜已長了起來，能供應我們仁愛之家的孩子和老人的日常需要。

在栽種季節，能幹的孩子有時候會與我們一起勞動，他們雖幫不上什麼大忙，但能參與其中，也樂不可支。這溫室除了為我們供應吃的，也能帶給孩子們歡樂。

非常感謝香港明愛及善長的支持，讓我們的孩子、老人和服務人員，每天也能嘗到新鮮的蔬菜，同時也免去了我們舟車勞頓之苦。



孩子與修女攝於溫室外

山西畢業生 以愛還愛

自2002年開始，所有接受明愛助學金的大學生，都必須承諾在畢業和就業半年後，每年為家鄉有需要的人士，提供人民幣1,000元的資助。資助期與其受助年期相同。以下是其中一位受助同學的推薦人，給我們的來信：

尊敬的明愛老師：

您好！

非常感謝你們四年前對郭康康同學的資助，讓他能完成大學教育。他畢業後，在大同市工作，並履行協議。在過去四年，每年給我匯來1,000元，共4,000元，讓我幫助有需要的人。以下是他的捐款運用情況：

2016年，我們看望了四川紅格鎮同邊山區的老人和孩子，用500元給他們買食物；500元買衣服。

2017年，我們幫助了三位孤寡老人，用200元給他們買食物；500元買電暖；300元買了坐便椅。

2018年，我們用500元幫助了一個在爆炸意外中受傷的孩子；并用500元幫助了掉進糞水池，全身受傷的年青人。

2019年，我們給一位癌症病人送去700元；另用300元幫助一位無兒無女的老人，購買常用藥。

以上是這四年來，郭康康的捐款運用情況。在此，為他，也為受助的朋友，衷心感謝你們！願天主降福你們的工作。

徐修女 敬上
2020年1月9日

陝西一位特殊孩子的來信

心悅啟智中心是陝西省第一所農村民辦特殊學校，由當地修女於2006年開辦。明愛每年也會為該校的貧困孩子，籌募學雜費。以下是一位能力較強的學生給我們寫的感謝信：

尊敬的叔叔、阿姨：

您們好！謝謝您們的幫助和關心。

我們心悅的學生大多是農村的，家里窮。爸爸媽媽在您們的幫助下，交了學費，我們才上學了。謝謝你們的幫助和關心。在老師的教導下，我們學會了照顧自己，學會了打掃房間，整理衣物，學會了幫助小同學穿衣、穿鞋……學會了對人要有禮貌。希望您們有時間來看我們。

聖誕節快到了，我們提前祝您們：

聖誕快樂！
身體健康！
工作順利！

向日葵班：王宇
2020年12月15日

尊敬的叔叔阿姨
您們好！謝謝您們的
幫助和關心。

我們心悅的學生大多是農村的，家里窮。爸爸媽媽在您們的幫助下，交了學費，我們才上學了，謝謝你們的幫助和關心。在老師的教導下，我們學會了照顧自己，學會了打掃房間，整理衣物，學會了幫助小同學穿衣、穿鞋……學會了對人要有禮貌。希望您們有時間來看我們。

聖誕節快到了，我們提前祝您們：

聖誕快樂！
身體健康！
工作順利！

向日葵班：王宇

2020年12月15日

山裡傳來的呼喚...

項目編號：7101

據教育網資料顯示，內地平均每天有一宗兒童性侵害案，其中九成是女童。受害者年齡介乎7至14歲；案件曝光率為1：7，即每曝光一宗案件，便預示有七宗案件沒被曝光。

陝西仁愛兒童援助中心（下稱：「中心」）在2020年的調查顯示，農村家長普遍缺乏兒童性保護意識；70%家長對此避而不談。在農村，性侵事件沒被正視的問題尤為嚴重。家長和孩子的性教育知識不足，談性色變，缺乏兒童的性保護意識。同時，鄉村缺乏舉辦性教育的專業平台，孩子和家長無法獲得專業的性教育和知識，容易受不良資訊影響。不少女孩第一次來月經，感到惶恐不安。有些孩子不知怎樣保護自己，甚至被侵害了也不自知。



童年遭遇對生理、心理和人際交往的影響至深。隨著長大、工作和成家，引發連鎖效應。一次性侵，如處理不及時或引導錯位，對當事人的一生，是災難性的。

有見及此，中心決定在陝西及甘肅的農村，推廣兒童性教育。活動如下：

- (1) 製作「護童計劃——性教育資源包」，包括：《護童手冊》及《護童課堂》小學課本。
- (2) 以三年為期，每年在陝西和甘肅，招募20名公益機構員工，培育他們成為性教育培訓師；並建立一個西北地區的兒童性教育支援網絡。
- (3) 在鄉村學校進行性教育活動。
- (4) 在農村進行性教育親子課堂及活動。
- (5) 建立學校、性教育講師、公益機構及家長的微信交流平台。
- (6) 轉介兒童性侵害案例到合適的服務機構。

活動	數目	預算 ¥
兒童性教育資源包	5,000	61,000
兒童性教育講師培訓及網絡建設	20	16,000
鄉村學校性教育推廣及親子課堂	400	32,000
(共)		109,000

預計此計劃的受益兒童約5,000人；受益家長約1,000人。一年活動預算人民幣109,000元（約港幣132,927元）；三年預算共人民幣327,000元（約港幣398,781元）。中心雖積極在國內自籌，無奈在疫情下，回應有限，期望有心人關注。

中心社工在家訪時，遇到曾被侵害的小孩



期待您的關注...

查詢請致電 35892259/ 35892500，或WhatsApp 51737210，或電郵至 mainland@caritas.org.hk。歡迎用行動表達愛心。請把銀行入數紙拍照後WhatsApp給我們（匯豐銀行賬號：002-206118-002 或中國工商（亞洲）銀行賬號：701-010-036579）；或以劃線支票，抬頭「香港明愛」；背面請註明項目編號或用途，並附聯絡資料，郵寄：香港中環堅道二號明愛大廈505室國內服務計劃辦公室。